

18 نوفمبر/ تشرين الثاني، 2020

العائلات الأعزاء،

أتمنى أن تكونوا أنتم وأحباؤكم بأمان وصحة جيدة.

لقد كنا جميعاً في إدارة التعليم فخورين للغاية بمشاهدة فرحة التلاميذ والمعلمين بلم الشمل والتعلم سوياً هذا العام. وقد كنا المنطقة التعليمية الرئيسية الوحيدة في البلاد التي أعادت المجتمعات المدرسية التواصل شخصياً من أجل التعلم والنمو ودعم بعضنا البعض.

لقد حافظنا على الصحة والسلامة في طليعة كل ما نقوم به طوال الوقت. يتضمن ذلك مراقبة معدلات انتقال مرض (COVID-19) بعناية في جميع أنحاء المدينة، وعند الضرورة وكاستجابة للعدوى، إغلاق مبانينا المدرسية مؤقتاً وتحويل التلاميذ إلى التعلّم عن بُعد بالكامل.

نظراً للزيادات الأخيرة في انتقال العدوى، فقد وصلنا إلى نقطة في معدل الإصابة بمدينتنا تتطلب من جميع التلاميذ الانتقال إلى التعلّم عن بُعد. اعتباراً من يوم الخميس، 19 نوفمبر/تشرين الثاني، سيتم إغلاق جميع المباني المدرسية، وسيستمر التعلّم عن بُعد لجميع التلاميذ، حتى إشعار آخر. سوف يطلعكم مدير مدرستكم قريباً على الخطوات التالية لكم ولتلاميذكم. يرجى ملاحظة أن هذا إغلاق مؤقت، وسيتم إعادة فتح المباني المدرسية بمجرد أن يكون ذلك آمناً.

أنا متأكد من أنه لديكم العديد من الأسئلة، ويمكنكم العثور أدناه على بعض الإرشادات المهمة لتقديم بعض الإجابات. وكما هو الحال دائماً، نحن ملتزمون بالتميّز الأكاديمي، وبناء الحس المجتمعي، وتوفير الدعم الاجتماعي الانفعالي لطفلكم—بغض النظر عن المكان الذي يتعلم فيه.

## أجهزة التعلم عن بعد

هل تحتاجون إلى جهاز أو تحتاجون إلى دعم فني أو إصلاح جهاز متعطّل أو تتعاملون مع حالة فقدان أو سرقة الجهاز الخاص بكم؟ اتصلوا بمكتب مساعدة تكنولوجيا المعلومات التابع لإدارة التعليم على رقم الهاتف 5100-935-718 واضغطوا على الرقم 5 للحصول على المساعدة.

يمكنكم أيضاً الحصول على مساعدة سريعة عبر الإنترنت:

- تصفح موضوعات الدعم الفني: school.nyc.gov/technicaltools
- تقديم تذكرة للحصول على الدعم الفني: school.nyc.gov/techsupport
  - dle الحصول على جهاز: schools.nyc.gov/devices
- الحصول على الدعم لجهاز الأيباد (iPad) المستعار من إدارة التعليم: schools.nyc.gov/ipadfixes
  - مشكلات تتعلق بالاتصال بشبكة الإنترنت: school.nyc.gov/internet

نحن ملتزمون بضمان أن يتعلم كل تلميذ(ة) 5 أيام في الأسبوع. ستدعمكم مدرسة طفلكم في التعلّم عن بُعد إذا لم يكن لديكم حالياً جهاز من خلال توفير العمل الورقي. تواصلوا مع مدرستكم للحصول على معلومات إضافية.

## وجبات مجانية للتلاميذ والعائلات

يمكن لجميع العائلات والتلاميذ الاستمرار في الذهاب إلى أي مبنى مدرسي بين الساعة 9:00 صباحاً و12:00 ظهراً في أيام الأسبوع للحصول على ثلاث وجبات مجانية. لا يلزم إبراز بطاقة الهوية أو التسجيل. تتوفر وجبات حلال ووجبات كوشر في بعض المواقع المدرجة على الرابط school.nyc.gov/freemeals.

من 3-5 مساءً، يمكن لسكان نيويورك من جميع الأعمار الحصول على وجبات مجانية في 260 موقعاً للوجبات المجتمعية في جميع أنحاء المدينة. للحصول على قائمة بالمواقع، يرجى زيارة الرابط school.nyc.gov/freemeals.



## برنامج جسور التعلّم (Learning Bridges)

برنامج جسور التعلّم (Learning Bridges)، هو برنامج الطفل المجاني التابع لبلدية المدينة للأطفال في الصفوف من (3K) إلى الصف الثامن، سوف يستمر في خدمة العائلات المسجلة في التعلّم المختلط. سنستمر في إعطاء الأولوية لأطفال العاملين الأساسيين، وكذلك التلاميذ في السكن الموقت أو المقيمين في منشآت تابعة لهيئة الإسكان بمدينة نيويورك (NYCHA)، والأطفال في رعاية التبني أو الذين يتلقون خدمات رفاهية الطفل، والتلاميذ من ذوي الإعاقة. يمكن للعائلات معرفة المزيد والتقدم عبر الرابط school.nyc.gov/learningbridges، وسيتم تقديم عروض إلحاق جديدة للعائلات أسبوعياً عند توفر المقاعد

## التعليم في الطفولة المبكرة

سيتم إغلاق الفصول الدراسية في برامج التعليم المبكر للأطفال في سن الثالثة (3K) وبرامج صف ما قبل الروضة ومراكز صف ما قبل الروضة التابعة لإدارة التعليم. إذا كان طفلكم يداوم في برنامج عائلي لرعاية الطفل التابعة لإدارة التعليم. في برنامج عائلي لرعاية الطفل الذي يعد جزءاً من شبكة إدارة التعليم، فسيظل مفتوحاً. إذا لم تكونوا متأكدين من نوع البرنامج الذي يداوم به طفلكم أو كانت لديكم أسئلة حول خدمات طفلكم، فيرجى الاتصال ببرنامجكم مباشرةً. يوجد دعم قوي لضمان استمرار العمل في هذه المواقع بأمان.

على الرغم من أننا نتحول مؤقتاً إلى التدريس والتعلّم عن بُعد بالكامل لجميع التلاميذ، إذا اخترتم مؤخراً تسجيل طفلكم في التعلّم المختلط، فسيكون طفلكم قادراً على بدء التعلم شخصياً بعد إعادة فتح مدارسنا. أعلم أنه بالنسبة للكثيرين منكم، فإن قرار إغلاق المباني المدرسية التي افتتحناها مؤخراً سيكون مخيباً للآمال، وأنا أتفهَّم ذلك. ولكن من خلال مواجهة هذه التحديات معاً، يمكننا الاستمرار في مقاومة جائحة (COVID-19). وأنا واثق من أننا سنتمكن بعد فترة غير طويلة من إعادة فتح مبانينا المدرسية بأمان مرة أخرى.

الرجاء أن تتذكروا "الأساسيات الأربعة": اغسلوا يديكم، وارتدوا غطاءً للوجه، وابقوا على بعد ستة أقدام/ حوالي مترين من الأخرين، وابقوا في المنزل إذا كنتم تشعرون بالمرض. هذه خطوات بالغة الأهمية يمكننا جميعاً اتخاذها كل يوم.

سوف نستمر تزويدكم بآخر التحديثات، ودعمكم أنتم وكل فرد في أسرة إدارة التعليم مع استمرار تطور أزمة الصحة العامة هذه. في ذات الوقت، يُرجى عدم التردد في الاتصال بمدرسة طفلكم لطرح أي أسئلة أو شواغل. نحن ممتنون لشراكتكم وكل ما تقومون به لأجل مدينتنا.

مع فائق التقدير والاحترام،

ريتشارد أ. كارانزا/ Richard A. Carranza

إدارة التعليم لمدينة نيويورك